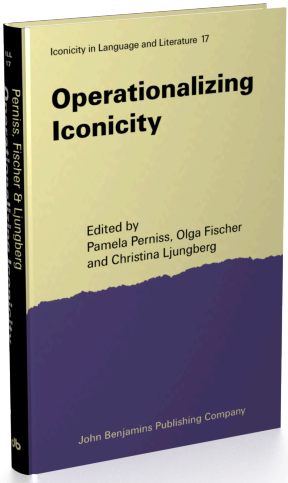
Table of contents

https://doi.org/10.1075/ill.17.toc



Pages v–vi of
Operationalizing Iconicity
Edited by Pamela Perniss, Olga Fischer and Christina Ljungberg
[**Iconicity in Language and Literature**, 17]
2020. xii, 331 pp.

© John Benjamins Publishing Company

This electronic file may not be altered in any way. For any reuse of this material written permission should be obtained from the publishers or through the Copyright Clearance Center (for USA: www.copyright.com).

For further information, please contact rights@benjamins.nl or consult our website at benjamins.com/rights

Table of contents

Preface and acknowledgements **vii**

Introduction **ix**
Pamela Perniss

Part I. Iconicity in language

Modality-specificity of iconicity: The case of motion ideophones in Japanese **3**
Kimi Akita

The relationship between iconicity and systematicity in Korean ideophones **21**
Nahyun Kwon

Iconicity of Telugu ideophones and full word reduplications **39**
Vasanta Duggirala and Lalita Murty

Morphosyntactic integration of ideophones in Japanese and Korean:
A corpus-based analysis of spoken and written discourse **57**
Ji-Yeon Park

Pathways of de-iconization: How borrowing, semantic evolution,
and regular sound changes obscure iconicity **75**
Maria Flaksman

System-internal and system-external phonic expressivity:
Iconicity and Balkan affricates **105**
Brian D. Joseph

Part II. Iconicity in literature

On the expressive and iconic value of enjambment from Homer to Milton **125**
Paolo Dainotti

Language that thinks us: Iconicity and Christian Bök's *Eunoia* **137**
Julian Moyle

Levels of iconicity in classical and modern English-language *haiku*:
An attempt at operationalization **153**
Elżbieta Tabakowska

Salman Rushdie's iconic syntax and its translation into French 167
Mariane Utudji

Heart without 'THE': An iconic reading of Joseph Conrad's *Heart of Darkness* 183
Xinxin Zhao

Crisscrossing James Joyce's *Ulysses*: Chiasmus and cognition 199
Christina Ljungberg

Part III. Iconicity in visual media

Show me how you feel: Iconicity and systematicity in visual morphology 213
Lia N. Kendall, Quentin Raffaelli, Rebecca M. Todd, Alan Kingstone and Neil Cohn

In the kingdom of shadows: Towards a cognitive definition of photographic media 231
Piotr Sadowski

Iconicity in branding: A case of Japanese whiskey 245
Ayako Shibata

Resemblance metaphors and embodiment as iconic markers in medical understanding and communication by non-experts 265
Maribel Tercedor Sánchez and Antonio Jesús Láinez Ramos-Bossini

Part IV. Iconicity in semiotic analysis

The cognitive function of iconicity 293
Lucia Santaella

The iconic, indexical, and symbolic in language: Overlaps, inclusions, and exclusions 307
Winfried Nöth

Index 327